

5) Robert Bosch Elektronika Kft.  
 Robert Bosch út 2  
 3000 HATVAN  
 HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign  
 11) Your Order No. **550004530301**  
 Date **02.03.2023**

19) Shipping type  
 extra run

25) Dispatch Address

**Magna PT S.p.A.**  
**Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)**

27) Pos 28) Bosch-Order-No. Index Partnumber customer

1 0260.001.083 V03 2510261631

180345933

5012803218

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *192*  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballaggi: *3*  
 Conformità alle schede d'imballo:  **NO**  
 Data controllo: *07/07/23*  
 Firma *[Signature]*

29) Description of delivery  
**EL Control Unit; aTCU-2-9.**

30) Quantity  
**192**

26) Receipt/unload-point  
**14249**

40) Receiver notes  
 Qty.(ls) +/- Notes

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer **1000911829** 5) Supplier No. **0091024089**  
 LNR **UJ** Packb. LKZ Z abs Sov KZA

3) **Delivery note no**

**3052900**

Page 1

2) Receiver note  
 4) Dispatchdate **03.07.2023**

6) Freight  
 Free Unfrank 7) Delivery  
 Waggon Carrier  
 Fr.Gut Vehic.foreign  
 Express Vehic. own  
 Post

14) Our Order-No. **25557289**

22) Dispatch sign  
 23) Total weight kg  
 gross **336,5** net **196,9**

28) Receipt/unload-point  
**14249**

40) Receiver notes  
 Qty.(ls) +/- Notes

42) Entry notes  
 43) Quantity check  
 44) Quality check/Testreport  
 45) Receiver  
 46) Invoice check

Rotation  
 Receiver notes  
 Date Name bzw Nr



N3052000

BVE13384

Veszélyes árucikl az esetleges bizonyítékokon kívül a rovat utolsó sorába beírandó az osztály, a szám és adott esetben a betű.

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben die Klasse, der Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders  
To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22.  
1-15 további 21+22 rovatokat a feladó tolli ki saját felelősségére.

<b>1</b> Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY				<b>NEMZETKOZI FUVARLEVEL</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNEMENT</b> <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)									
<b>2</b> Átvétő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) ITALY				<b>16</b> Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <b>AUTODANA GROUP S.R.L.</b>                      JO1/294/2006 ; RO 18517892                      Sebes, Str. Ciocârliei, Nr.8                      Jud ALBA - ROMÂNIA  <i>PETRUȚA MARILESCU</i> </div>									
<b>3</b> Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort <span style="float:right">Modugno (BA)</span> ország / country / Land <span style="float:right">ITALY</span>				<b>17</b> További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)									
<b>4</b> Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Überenahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort <span style="float:right">Hatvan</span> ország / country / Land <span style="float:right">HUNGARY</span> időpont / date / Datum <span style="float:right">20230703</span>				<b>18</b> A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer									
<b>5</b> Mellékelt okmányok Annexed documents Beigefügte Dokumente SAP1242717													
<b>6</b>	Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	<b>7</b>	Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	<b>8</b>	Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	<b>9</b>	Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	<b>10</b>	Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	<b>11</b>	Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	<b>12</b>	Térfogat (m³) Volume in m³ Umfang in m³
			116	PAL	C M R	KFZ ZUBEHÖR				13,180,000			
										13,180,000			
<b>13</b> A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				<b>19</b> Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Währung		Átvétő Consignee Empfänger			
<b>14</b> Visszatérítés Reimbursement Rückstattung				<b>15</b> Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen Bémentve, freight paid, frei Bémentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei <input checked="" type="checkbox"/>				<b>20</b> Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen					
<b>21</b> Átvétel helye, időpontja Date and place of receipt Ort und Tag der Übernahme Hatvan				<b>22</b> A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Robert Bosch Elektronika Kft. Hatvan 11672953				<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <b>AUTODANA GROUP S.R.L.</b>                      JO1/294/2006 ; RO 18517892                      Sebes, Str. Ciocârliei, Nr.8                      Jud ALBA - ROMÂNIA                 </div>		<b>24</b> Az áru átvétele: Kelet Goods received: Date on..... Gut empfangen: Datum am.....  Az átvétő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers			
<b>25</b> Jármű Vehicle Fahrzeug		Rendszám Registration number Kennzeichen AB35CYK  AB92CYK		Raksúly Useful load Nutzlast									



# BOSCH

**EKAER Number: E2307035BBB6401**

Load number: 1242717  
Spedition: Schweitzer Gmbh & Co.  
Truck license plate: RO AB35CYK  
Container license plate: RO AB92CYK  
Ship-to number: 1000911829  
Magna PT S.p.A.

Transport  
19147956  
19147991

**AUTODANA GROUP S.R.L.**  
J01/294/2006 ; RO 18517892  
Sebeș, Str. Clocărliei, Nr. 8  
Jud ALBA - ROMANIA

**E+NAGEL S.r.l.**  
Via snc - 70026 Modugno (BA)

07. LUG 2023

Auto con riserva di  
"qualità e quantità"

www.e-nagel.it